

## Chambre des représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1998-1999 (\*)

23 AVRIL 1999

### PROJET DE LOI

portant assentiment à la Convention sur la lutte contre la corruption d'agents publics étrangers dans les transactions commerciales internationales, faite à Paris le 17 décembre 1997

PROJET  
TRANSMIS PAR LE SÉNAT (1)

#### Article 1<sup>er</sup>

La présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

#### Art. 2

La Convention sur la lutte contre la corruption d'agents publics étrangers dans les transactions commerciales internationales, faite à Paris le 17 décembre 1997, sortira son plein et entier effet.

Bruxelles, le 22 avril 1999.

*Le président du Sénat,*

Frank SWAELEN.

*Le greffier du Sénat,*

*De griffier van de Senaat,*

Herman NYS.

(1) *Voir:*

*Documents du Sénat:*

1-1375 - 1998/1999:

N° 1: Projet de loi.

N° 2: Rapport.

N° 3: Texte adopté par la Commission.

*Annales du Sénat:*

22 avril 1999.

(\*) Cinquième session de la 49<sup>e</sup> législature.

## Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1998-1999 (\*)

23 APRIL 1999

### WETSONTWERP

houdende instemming met het Verdrag inzake de bestrijding van corruptie van buitenlandse ambtenaren in internationale zakelijke transacties, opgemaakt te Parijs op 17 december 1997

ONTWERP  
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT (1)

#### Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

#### Art. 2

Het Verdrag inzake de bestrijding van corruptie van buitenlandse ambtenaren in internationale zakelijke transacties, opgemaakt te Parijs op 17 december 1997, zal volkomen gevolg hebben.

Brussel, 22 april 1999.

*De voorzitter van de Senaat,*

Frank SWAELEN.

*Le griffier van de Senaat,*

Herman NYS.

(1) *Zie:*

*Stukken van de Senaat:*

1-1375 - 1998/1999:

Nr. 1: Wetsontwerp.

Nr. 2: Verslag.

Nr. 3: Tekst aangenomen door de Commissie.

*Handelingen van de Senaat:*

22 april 1999.

(\*) Vijfde zitting van de 49e zittingsperiode.